

VELLMAR '99...

*... an der
Schwelle
zum
neuen
Jahr-
tausend*



31. Heimatfest

vom 28.8.-6.9.1999

Schirmherr:

Landtagsabgeordneter Manfred Schaub

PROGRAMM



**Liebe Mitbürgerinnen
und Mitbürger,
verehrte Freunde
und Gäste
von Vellmar!**



Gemeinsam mit Ihnen wollen wir vom 28. August bis 6. September das 31. Heimatfest in traditioneller Weise feiern.

Zu den vielfältigen Veranstaltungen in der Festwoche laden wir Sie, liebe Vellmarerinnen und Vellmarer, sowie Sie, liebe Freunde und Gäste unserer Stadt, herzlich ein.

Wir wünschen uns, daß bei Ihnen Frohsinn und Freude, Vergnügen und Geselligkeit in der Festwoche oben anstehen und dem Heimatfest den gewünschten Rahmen geben.

Das Vellmarer Heimatfest erfreut sich Jahr für Jahr nicht nur innerhalb unserer Stadtgrenzen, sondern weit darüber hinaus immer größer werdender Beliebtheit. Alle unsere Gäste aus nah und fern heißen wir deshalb herzlich willkommen. Den erwarteten Delegationen aus unseren Partnerstädten Bewdley in England, St. Martin in Ungarn sowie Zell am See in Österreich gilt unser besonderer Gruß. Mit Freude und Herzlichkeit begrüßen wir unsere Neubürgerinnen und Neubürger, die zum erstenmal als „echte Vellmarer“ am Heimatfest teilnehmen.

Das diesjährige Heimatfest steht unter dem Motto

„Vellmar '99 ... an der Schwelle zum neuen Jahrtausend“

Den Vereinen und Verbänden und allen, die zum Gelingen des Festes beitragen, danken wir für Ihren Einsatz sehr herzlich.

Außer bei dem Chor- und Orchesterkonzert, der hr3-Club-Disco-Party sowie dem Bürgerfrühschoppen wird auch in diesem Jahr kein Eintrittsgeld für die Veranstaltungen erhoben. Allen Bürgerinnen und Bürgern soll damit ermöglicht werden, unser Fest zu besuchen. Sie alle sind aufgerufen, beim Heimatfest dabei zu sein.

Für die Übernahme der Schirmherrschaft danken wir Herrn Landtagsabgeordneten Manfred Schaub sehr herzlich.

Auf Ihren Besuch beim diesjährigen Heimatfest freuen sich die städtischen Körperschaften und der Vorstand des Kuratoriums Vellmar.

Es grüßen Sie herzlich

Kurt Stückrath
Bürgermeister

Herbert Lauterbach
Vorsitzender des Kuratoriums

Grußwort des Schirmherrn

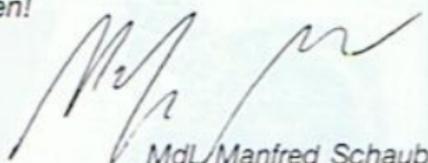
Liebe Vellmarer Bürgerinnen und Bürger,
sehr geehrte Gäste des Heimatfestes!

Sehr gern habe ich wieder die Schirmherrschaft für das traditionelle Vellmarer Heimatfest übernommen. Unter dem Motto „Vellmar 99 – an der Schwelle zum neuen Jahrtausend“ haben die rührigen Veranstalter wieder neun Tage organisiert, die Gelegenheit geben, fröhliche und beschauliche Stunden zu erleben. Tradition und moderne Elemente gleichermaßen stehen an diesen Tagen in enger Verbindung und bieten ein kompaktes Programmangebot für jung & alt mit Kultur-, Sport- und Musikangeboten der unterschiedlichsten Facetten.

Den Verantwortlichen des Kuratoriums mit Herbert Lauterbach an der Spitze und den vielen Ehrenamtlichen danke ich herzlich für ihren Einsatz, jedes Jahr aufs neue dieses Fest zu organisieren. Es ist unverkennbar, daß es immer schwieriger wird, Menschen für ein Ehrenamt zu gewinnen. Gerade deshalb gilt mein Dank all denjenigen, die sich so rührig engagieren! Zugleich ist dieses umfangreiche Angebot der zahlreichen Vereine und Verbände während der Festtage eine hervorragende Möglichkeit für die Bürgerinnen und Bürger der Stadt und Gäste gleichermaßen, das nachbarschaftliche Gespräch aufzunehmen und Kontakte zu knüpfen. Und immer mit eingebunden sind die Partnerstädte Vellmars, die mit ihren Beiträgen den Besucherinnen und Besuchern einen Einblick geben in die kulturelle Vielfalt des Hauses Europa.

Den zahlreichen Gästen aus nah und fern wünsche ich frohe gemeinsame Stunden und dem Fest ein gutes Gelingen!

Ihr



MdL Manfred Schaub

PROGRAMM

31. Heimatfest

vom 28. August bis 6. September 1999

Die mit einem * versehenen Programmpunkte sind an anderer Stelle nochmals besonders erläutert.

Samstag, 28. August 1999

- | | |
|-------------|---|
| 10.00 bis | Geschichtskreis Vellmar |
| 18.00 Uhr | Ausstellung im Bahnhof Obervellmar |
| 11.00 bis | Freizeit-Kegelturnier |
| 16.00 Uhr | Kegelverein '83, Gaststätte „Vellmarer Hof“ |
| 17.00 Uhr * | Traditioneller Empfang der Stadt Vellmar
für Ehrengäste und Vertreter aus Wirtschaft und Verwaltung
in der Mehrzweckhalle Frommershausen |

Sonntag, 29. August 1999

- | | |
|-------------|--|
| 10.00 Uhr * | Stockschießen
Wintersportabteilung des OSC Vellmar
am Freibad Obervellmar |
| 10.00 Uhr | Offenes Beachturnier
SSC Beachvolleyballanlage am Freibad Obervellmar |
| 10.00 bis | Geschichtskreis Vellmar |
| 18.00 Uhr | Ausstellung im Bahnhof Obervellmar |

- 11.00 bis 17.00 Uhr **Freizeit-Kegelturnier**
Kegelverein '83, Gaststätte „Vellmarer Hof“
- 11.00 Uhr * **Workshops mit geschulten Inline-Trainern**
auf dem Schulhof der Gesamtschule Ahnatal
- 11.30 Uhr * **Bolzplatzfest**
RSV Eintracht Vellmar
Freizeitgelände Lüneburger Straße in Vellmar West
- 14.00 Uhr * **1. Vellmarer „Skate-Parade“**
Treffpunkt Parkplatz am Festplatz Brüder-Grimm-Str.
- 16.00 Uhr **Abschließender Skater-Treff** auf dem Schulhof der Gesamtschule Ahnatal
- 19.00 Uhr * **Ökumenischer Gottesdienst**
in der Adventskirche Niedervellmar zu einem aktuellen Thema

Montag, 30. August 1999

- 15.00 Uhr **Autorenlesung**
in der **Stadtbücherei** mit Dirk Lornsen zu dem Thema:
„Geschichten von der Urgeschichte der Menschen – Aufbau einer Zeitreise mit Vorführung alter Steine und Werkzeuge“
- 20.00 Uhr * **„Neues im Park“** die Kleinkunstveranstaltung Kabarett und Comedy im Ahnepark mit Anka Zink und der Improvisations-Theatergruppe **Frizzles Com@de** im Ahnepark, Kastanienhof
Bei Regen findet die Veranstaltung im Piazza (Haus der Jugend) statt!

Dienstag, 31. August 1999

- 10.00 Uhr * **Wandern für Jedermann**
mit dem Wanderverein Vellmar
Treffpunkt: Festplatz Brüder-Grimm-Str.
- 20.00 Uhr * **Chor- und Orchesterkonzert**
der Vellmarer musiktreibenden Vereine/Chöre
Mehrzweckhalle Frommershausen

Mittwoch, 1. September 1999

- 13.00 bis 17.00 Uhr **Geschichtskreis Vellmar**
Ausstellung im Bahnhof Obervellmar
- 15.00 Uhr * **Kinderspiel- und Erlebnismittag im Ahnepark**
Spiele für Kinder bis 6 Jahre auf der Wiese unterhalb der Spielfelder mit **Professor Jecks** Tierlieder ABC
- 17.00 Uhr **Serenadenkonzert mit dem Musikkorps des Grenzschutzpräsidiums Nord**
Ahnepark, Kastanienhof
- 19.00 Uhr * **Städtepartnerschaftsfeier**
Eine Veranstaltung des Förderkreises Städtepartnerschaften
Mehrzweckhalle Frommershausen

Donnerstag, 2. September 1999 Festzelt

- 14.30 Uhr * **Unterhaltungsnachmittag**
für unsere Bürgerinnen und Bürger über 65 Jahre
Eine Veranstaltung der Stadt Vellmar
- 20.00 Uhr * **Country-Abend**
Es wirken mit:
- **Country-Rose und Band**
- **Peter Hinnen**

Freitag, 3. September 1999 Festzelt

- Einlaß **hr3-Club-Disco-Party**
20.00 Uhr * Moderatoren: Gwendolyne Karpinski und Frank Seidel
Beginn: 21.00 Uhr

Samstag, 4. September 1999

- 08.00 Uhr **Bauernmarkt auf dem Rathausplatz**
13.00 Uhr **Fahrradturnier MSC Espenau-Vellmar**
14.30 bis **Radrennen um den Preis der Stadt Vellmar**
18.00 Uhr * **Start und Ziel Festplatz**
20.00 Uhr * **Bunter Abend im Festzelt**
Mit den bekannten Künstlern:
- **Frank Raimond – Moderation/Parodie**
- **Die Steinis - Akrobatik**
- **Euro Cats – Gesang, Show, Tanz**
Es spielt die beliebte Tanz- und Showband **Serafin**

Sonntag, 5. September 1999

- 09.00 Uhr **„Tag der offenen Tür“**
und Wettkampf der Interessengemeinschaft Deutscher Schäferhunde Ahnatal, Fuldata, Kassel, Vellmar auf dem Vereinsgelände der Ortsgruppe Kassel 08/Vellmar an der Landesstraße 3234
- 10.00 Uhr **Bogenschießen für Jedermann**
Bogensportclub Vellmar, Vereinsgelände am Hirleberg
- 13.00 bis **Geschichtskreis Vellmar**
17.00 Uhr Ausstellung im Bahnhof Obervellmar
- 15.00 bis **Musikalischer Nachmittag im Festzelt.**
17.30 Uhr bei Kaffee und Kuchen mit der
- Big Band/Jazz Combo der Georg-Chr.-Lichtenberg-Schule und dem
- Musikverein Vellmar
- 18.00 Uhr **Musikalischer Abend im Festzelt**
Es spielt die Band **„Musikexpress“** aus Zell am See
- 22.00 Uhr **Brillant-Feuerwerk - Festplatz**
danach Ausklang des Abends im Festzelt

Montag, 6. September 1999 Festzelt

- 10.00 Uhr **Bürgerfrühschoppen**
Moderation Klaus Hammer
Robert Gundell und die „Original-Landwehr-Musikanten“
- 10.30 Uhr * **Proklamation des Volksschützenkönigs**

Donnerstag, 2. Sept. bis Montag, 6. Sept. 1999

Großer Vergnügungspark auf dem Festplatz Brüder-Grimm-Straße.

EINTRITTSPREISE

CHOR- und Orchesterkonzert

am Dienstag, dem 31.8.1999, 20.00 Uhr

Vorverkauf (Foyer Rathaus) und Abendkasse 5,— DM

Discoververanstaltung

am Freitag, dem 3.9.1999, Einlaß: 20.00, Beginn: 21.00 Uhr

Vorverkauf (ab 4.8.1999 Foyer Rathaus) und Abendkasse 5,— DM

Bürgerfrühschoppen

am Montag, dem 6.9.1999, 10.00 Uhr

Vorverkauf (Foyer Rathaus) und Tageskasse 5,— DM

Am eigentlichen Festwochenende und zu den zahlreichen Rahmenveranstaltungen wird auch in diesem Jahr kein Eintritt erhoben.

Traditioneller Empfang des Magistrats der Stadt Vellmar

Alljährlich nimmt der Magistrat der Stadt Vellmar das Heimatfest zum Anlaß, die Vertreter aus Wirtschaft und Verwaltung, der Vereine und Verbände sowie die Förderer des Heimatfestes zu einem Empfang einzuladen.

Der Empfang findet in der festlich geschmückten Mehrzweckhalle Frommershausen zum Motto des Heimatfestes

„Vellmar '99 ... an der Schwelle zum neuen Jahrtausend“

statt. Wir bitten um Verständnis, daß an dem Empfang nur geladene Gäste teilnehmen können.

Stockschießen

Die Wintersportabteilung des OSC Vellmar bietet im Rahmen des Heimatfestes am Sonntag, dem 29.8.1999, ab 10.00 Uhr auf der Anlage neben dem Freibad Obervellmar Stockschießen für Jedermann, Zielschießen und ein kleines Turnier an. Jeder Teilnehmer erhält eine Medaille. Für Essen und Trinken wird gesorgt.

Bolzplatzfest

Am Sonntag, dem 29.8.1999, veranstaltet der RSV Eintracht Vellmar traditionsgemäß auf dem Freizeitgelände an der Lüneburger Straße (unterhalb des Rheinstahlrings) einen unterhaltsamen Sport- und Spieltag für jung und alt. Veranstaltungsbeginn: 11.30 Uhr. Für das leibliche Wohl sorgt der Verein mit Getränken, Grillwürstchen und einer großen Kaffee- und Kuchentafel zu volkstümlichen Preisen.

1. Vellmarer „Skate-Parade“

Die Stadtjugendarbeit und das Kuratorium Vellmar veranstalten am Sonntag, 29.8.1999, den ersten offiziellen Vellmarer Rundstreckenlauf für „Inline-Skating“.

Treffpunkt: 14.00 Uhr am Festplatz Brüder-Grimm-Str. Dort startet die „Skate-Parade“ auf einem Rundkurs durch Niedervellmar, der bis zu 3mal gefahren werden kann.

Anschließend erfolgt ein großes „Skater-Treffen“ auf dem Schulhof der Gesamtschule Ahnatal mit ansprechendem Rahmenprogramm, wie z.B.:

- Inline-Aerobic's
- Inline-Hockey
- Sport, Spaß und Spiel auf Rollen mit Animation
- Music, Dance und Fun mit „Rock“ und „Rollen“
bei der großen „Skate-Parade-Disco“

Für das leibliche Wohl der Sportler sowie für alle interessierten und hiermit herzlich eingeladenen Gäste und Zuschauer ist gesorgt.

Workshop mit geschulten Inline-Trainern

Am Sonntag, dem 29.8.1999 finden ab 11.00 Uhr auf dem Schulhof der Gesamtschule Ahnatal Workshops mit geschulten Inline-Trainern statt. Brems-, Sturz- u. Kurventechniken werden gelehrt, geübt oder intensiviert. Eine tolle Gelegenheit für alle, die vor dem großen Lauf ihre Sicherheit steigern oder den Fahrstil noch weiter verbessern wollen. Aufgrund der begrenzten Anzahl der Teilnehmer ist eine vorherige Anmeldung erforderlich.

Entsprechende Hinweise zur Anmeldung erfolgen rechtzeitig im Wochenspiegel und HNA.

Die Anmeldegebühr beträgt 10,— DM. - Mindestalter hier: 10 Jahre !!

Ökumenischer Gottesdienst

Wie in jedem Jahr, gestalten die katholische und die evangelischen Kirchengemeinden von Vellmar den Abend der Kirchen in der Heimatfestwoche. Alle Bürgerinnen und Bürger sind herzlich zum ökumenischen Gottesdienst am 29. August 1999, 19.00 Uhr, in die Adventskirche Niedervellmar zu einem aktuellen Thema eingeladen. Den Ausklang dieses Abends bildet ein zwangloses Beisammensein im Gemeindezentrum.

Neues im Park

Am Montag, dem 30. August 1999, 20.00 Uhr, treten im Ahnepark, Kastanienhof, **Anka Zink** und die Improvisations-Theatergruppe **Frizzles Com@de** auf. **Anka Zink**, bekannt aus Kabarett-TV-Sendungen sowie Radiobeiträgen geht der Ruf voraus, nicht nur geistreich und witzig, sondern auch volksnah und drastisch zu sein, wenn's darauf ankommt. Die „Dame“ der deutschen Kabarettzene hat es faustdick unter den ondulierten Löckchen. Sie ist nicht wirklich böse, sondern hinter den gewagtesten und drastischsten Behauptungen steckt neben einem großen Lacher auch immer ein Herz.

Frizzles Com@de hingegen ist eine Improvisations-Theatergruppe mit 5 frischen und frischen Talenten, die umwerfend charmant und hinreißend musikalisch sind. Ihren besonderen Schwerpunkt legen sie auf die neue Medienwirklichkeit und bezeichnen sich nicht umsonst als interaktives Volkstheater. Bei **Frizzles Com@de** erleben sie sämtliche Andrew Lloyd Webber Musicals in 15 Minuten, surfen durchs Internet oder erleben einen Crashkurs in Sachen Liebe fürs Leben. Die Spieler von **Frizzles Com@de** spielen mit hohem Risiko und in freundlicher Zuwendung zum Publikum. Hier wird niemand auf den Arm genommen oder auf die Bühne gezerrt, sondern die Zuschauer sind Partner der Spieler. Viel Spaß!

Diese Veranstaltung wird von der **HÜTT-Brauerei** unterstützt.

Bei Regen findet die Veranstaltung im „Piazza“ (Haus der Jugend) statt.

Jedermannwanderung

Am Dienstag, dem 31. August 1999, 10.00 Uhr, führt der Wanderverein Vellmar im Rahmen des Heimatfestes wieder eine Jedermannwanderung durch. Es sind zwei Wanderungen mit einer Streckenlänge von ca. 6 und 10 km vorgesehen. Dazu treffen sich die Wandergruppen am Festplatz Brüder-Grimm Str. Der Streckenverlauf wird beim Start bekannt gegeben.

Gegen 13.00 Uhr wird in der Grill- und Schutzhütte Frommershausen zu einer Einkehr mit Speisen und Getränken zum Selbstkostenpreis eingeladen. Nach der Einkehr wandern beide Gruppen wieder an den Ausgangspunkt zurück. Das Ende der Wanderung ist gegen 15.00 Uhr vorgesehen.

Chor- und Orchesterkonzert

Am Dienstag, dem 31. August 1999, 20.00 Uhr, veranstalten die dem Kuratorium Vellmar angehörenden Musik- und Gesangsvereine in der Mehrzweckhalle Frommershausen ein Chor- und Orchesterkonzert unter dem Motto „**Singendes, klingendes Vellmar**“.

Es wirken mit: Gesangsverein 1889 Frommershausen · Kirchenchor Heilig Geist · Volkschor 1875 Obervellmar · Volkschor 1861/1920 Niedervellmar · Kammerorchester der Musikschule Vellmar · Young Singers Vellmar · Musikverein Vellmar; Moderation: Elke Hahn

Die Bewirtung der Konzertbesucher erfolgt in bewährter Weise durch mitwirkende Vereine.

Eintrittskarten sind bei der Stadtverwaltung (Information) und an der Abendkasse - soweit vorrätig - zum Preis von 5,— DM erhältlich.

Kinderspielfest im Ahnepark

Am Mittwoch, dem 1. September 1999, 15.00 - 18.00 Uhr, veranstalten Stadtjugendarbeit (Piazza), Kindertagesstätten und **Professor Jeck** einen

KINDERSPIEL- UND ERLEBNISNACHMITTAG mit vielen Angeboten im Ahnepark.

Professor Jecks Tierlieder ABC eine lustige Kinder-Musik-Show zum Mitsingen, Mitsingen und Mittanzen, für Kinder ab 3 Jahre.

Und **Kistenklettern**, Knüller für groß und klein. Eingebunden in einem Bergsteigerseil, und gehalten von erfahrenen Kletterern, werden Getränkeboxen aufeinander gestapelt. Mit jeder Kiste wird höher gestiegen, bis der Turm umfällt und die Person sicher im Seil hängt.

Städtepartnerschaftsfeier

Anlässlich des 10jährigen Bestehens der Partnerschaft mit der Gemeinde Bewdley/England richtet der Förderkreis Städtepartnerschaften Vellmar am Mittwoch, dem 1. September 1999, 19.00 Uhr, eine Partnerschaftsfeier in der Mehrzweckhalle im Stadtteil Frommershausen aus.

Es wirken mit:

Gesangverein Frommershausen · Musikverein Vellmar · Grundschule Frommershausen · Musikschule Vellmar · Gesamtschule Ahnatal · Vellmarer Volkstanzkreis · Geschichtskreis Vellmar · Taubenzüchterverein Vellmar · Kinder- und Jugendchor Vellmar · OSC Tischtennisabteilung

Die Bürgerinnen und Bürger sind zu dieser Veranstaltung herzlich eingeladen.

Unterhaltungsnachmittag für Senioren im Festzelt

Für Donnerstag, den 2. September 1999, lädt die Stadt Vellmar alle über 65jährigen Bürgerinnen und Bürger sowie deren Ehegatten zu einem Unterhaltungsnachmittag ein. Die Veranstaltung beginnt um 14.30 Uhr.

Es wirken mit:

- **Duo California** Ein musikalischer Genuß mit deutschen Schlagern und Evergreens
- **Kerstin** Äquilibristik-Exquisit
- **Duo Relax** Getanzte Illusionsshow
- **Kerstin & Maik** Balancen auf dem Straffseil
- **Musikverein Vellmar** konzertant bis volkstümlich

Die Busse zum Festplatz fahren wie folgt:

Bus 1	Haltestelle Vellmar-West,	
	Rheinstahlring/Kindergarten	13.30 Uhr
	Haltestelle Vellmar-West, Lüneburger Str.	13.35 Uhr
	Haltestelle Niedervellmar, Mitte	13.40 Uhr
Bus 2	Seniorenwohnsitz, Rembrandtweg	13.50 Uhr
	Haltestelle Frommershausen, Klinik	13.30 Uhr
	Haltestelle Vellmar, Nordstraße	13.35 Uhr
	Haltestelle Obervellmar, Bürgerhaus	13.40 Uhr
	Haltestelle Obervellmar, Bahnhof	13.45 Uhr

Die Rückfahrt der Busse erfolgt gegen 17.30 Uhr nach Ende der Veranstaltung.

Country-Abend am 2. September 1999

Country Rose ist immer vorne dabei, wenn es um die Besten der deutschen Countrymusic geht. Seit Jahren gehört sie zu den beliebtesten Interpreten dieser Musik. Ihr Erscheinen bringt etwas von dem Glamour der großen amerikanischen Musikszene auf die Bühne. **Country Rose** ist durch ihre hervorragende künstlerische Qualität ein gern gesehener Gast bei vielen Fernseh- und Rundfunksendungen. Mit **Country Rose** wird ein Stück Erlebnis geboten.

Peter Hinnen

Wenn einem 20jährigen der Name **Peter Hinnen** im ersten Augenblick nichts sagt, dann kann man ihm eigentlich nicht böse sein. Aber einige werden sich doch noch daran erinnern, daß ihre Eltern damals fleißig mitgesummt haben: „7000 Rinder, Kinder, Kinder, Kinder“, oder „Auf meiner Ranch bin ich König“. 1990 gelang **Peter Hinnen** ein super Comeback mit einer Country-

Band aus Nashville als Mitwirkender in der erfolgreichsten Tournee dem „Musikantenstadt“. **Peter Hinnens** Musik ist eine Mixtur aus deutschem Country-Schlager und Country-Evergreen's.

Original hr3-Club-Disco-Party

Am Freitag, dem 3. September 1999, im Festzelt an der Brüder-Grimm-Straße frei nach dem Motto:

„Never change a winning-team“

haben wir – nachdem die beiden uns im vergangenen Jahr einen wirklich tollen Abend beschert haben - nochmals: **„The Voice“ Frank Seidel und Gwendolyne Karpinski** als hitverdächtiges Moderatoren-Duo **„für die 99'er Vellmarer – Millenium-Fete“** gewinnen können. „Gwen“ Karpinski, uns allen noch als tolle Sängerin in Erinnerung, und „Frankie-Boy“ Seidel, mit seiner sympathischen Stimme, die absolut sicher das richtige Gespür dafür haben, was **„Jünger, Jung und Junggebliebenen“** gefällt, motiviert und garantiert für Super-Stimmung sorgen. Die einzige Bedingung hierfür: Viele, viele Besucher (Alter spielt keine Rolle, denn es ist für jeden Musikgeschmack etwas dabei), die für ein prall gefülltes Festzelt sorgen!! Auch diesmal gibt es wieder eine **Top-Ten-Aktion** mit vielen tollen Preisen!

Also bis dann - immer dem Laser nach! Einlaß für hr3-Club-Disco-Party ist um 20.00 Uhr. Karten gibt es im Vorverkauf im Rathaus-Foyer und an der Abendkasse. Der Eintritt kostet 5,- DM.

Radrennen um den Preis der Stadt Vellmar

Zum zweiten Mal findet am Samstag, dem 4. September 1999, ein Radrennen für vereinsangehörige Amateure um den Preis der Stadt Vellmar auf einem reinen Stadtkurs statt.

Der Streckenverlauf ist wie folgt: Start und Ziel Festplatz - Brüder-Grimm-Str. - Adalbert-Stifter-Str. - Frommershäuser Str. (L3386) - Weidestraße - L3386 - Obervellmarsche Str. - Brüder-Grimm Str. - Festplatz.

Die Anlieger werden gebeten, an diesem Nachmittag ihre Fahrzeuge möglichst auf dem eigenen Grundstück abzustellen. Soweit ein Fahrzeug benutzt werden muß, bitten wir, dieses außerhalb der Strecke bereitzuhalten.

Musik und Unterhaltung

Der **Bunte Abend** am Samstag, dem 4. September 1999, 20.00 Uhr, soll wieder von Musik, Show und Unterhaltung geprägt sein. Die Stargäste des Abends sind:

Frank Raimond, der mit Parodien, Humor, Gags und wahren Lachsalven die Moderation einer mitreißenden Bühnenshow übernimmt. Seine Parodien und Gags machen seinen Auftritt zur Glanznummer.

Die Steinis

Die absolute Perfektion zwischen artistischer Höchstleistung und brillanter Komik. Knieperchart – Kraftbalance mit Show und Pep kombiniert, ist diese Darbietung das berühmte i-Tüpfelchen in jeder Veranstaltung. Eine ganz heiße Nummer mit einmaligen Gags und Effekten.

EURO-CATS

Gesang, Show und Tanz. Eine der attraktivsten Liveshows, die von jedem etwas bietet. Die **EURO-CATS** sind vier außergewöhnliche Frauen – jede für sich eine überragende Solistin! Präsentiert werden in einer tempogeladenen Show legendäre Songs der 70er Jahre, berühmte Klassiker und Standarts, aber auch aktuelle Titel der internationalen Popszene. Neben solistischen Highlights bestechen die **EURO-CATS** mit sensationellen Chorusparts, tänzerischen Einlagen und professionellen Entertainment. Ein „maßgeschneidertes Programm“. - Profis im besten Wortsinne eben - !

Alle Künstler werden durch das professionelle internationale Top-Show-Orchester **Serafin** begleitet. Danach wird das Orchester mit gepflegter Dinnermusik, internationalen Tanzrepertoire, nostalgischem Glenn-Miller-Sound, Evergreens, Hitparade und Volksmusik das Publikum begeistern und zum Tanz aufspielen.

Brillantfeuerwerk

Auch in diesem Jahr wird am Sonntag, dem 5. September 1999, 22.00 Uhr, oberhalb des Festplatzes wieder ein glanzvolles **Höhenfeuerwerk** abgebrannt.

Bürgerfrühschoppen

Am Montag, dem 6. September 1999, sind zum Festausklang ab 10.00 Uhr alle Bürgerinnen und Bürger zum Frühschoppen eingeladen. Es wird wieder Freibier ausgeschenkt, außerdem stehen alkoholfreie Getränke zur Verfügung.

Für die musikalische Umrahmung sorgen in diesem Jahr **Robert Gundell** und die „**Original Landwehrmusikanten**“ mit stimmungsvoller Musik. Durch den Morgen führt **Klaus Hammer**, er wird auch die Freibierorden verleihen.

Volksschützenkönig/in gesucht

Der Schützenverein Hegelsberg Vellmar bietet in der Zeit vom 2. - 5. September 1999 ein Schießprogramm im Schießzelt am Festzelt an.

Es besteht aus dem Volksschützenkönigsschießen, dem Ausschießen eines Jugendpokals sowie dem Ausschießen eines Pokals der Stadt Vellmar für Vereine, Körperschaften, Gemeinschaften und Betriebe. Damenmannschaften haben ebenfalls die Möglichkeit, ihr Können zu beweisen.

<i>Schießzeiten:</i>	Donnerstag,	2.9.1999	20.00 bis 24.00 Uhr
	Freitag,	3.9.1999	20.00 bis 24.00 Uhr
	Samstag,	4.9.1999	19.00 bis 24.00 Uhr
	Sonntag,	5.9.1999	15.00 bis 23.00 Uhr

Die Proklamation des Volksschützenkönigs und die Ehrung der Gewinner wird am Montag, dem 6. September 1999, 10.30 Uhr, im Festzelt vorgenommen.

Festwirt

Als Festwirt wurde Herr Manfred Bender, Hainanger 21, 34414 Warburg-Germete, verpflichtet.

Sperrzeitverkürzung

Während des Heimatfestes wird für das Gebiet der Stadt Vellmar die Sperrzeit in den Nächten vom 2. - 6. September 1999 auf jeweils 3.00 Uhr festgesetzt. Die Verkürzung der Sperrzeit gilt für alle Gaststätten in Vellmar und die Vergnügungsbetriebe auf dem Festgelände.

Parkmöglichkeiten

Für die Besucher der Veranstaltungen auf dem Festplatz bestehen an folgenden Stellen Parkmöglichkeiten in begrenztem Umfang:

Parkplatz Hallenbad, Parkplatz Gesamtschule, Nebenstraßen der Brüder-Grimm-Straße.

Im Bereich des Festplatzes besteht auf der Brüder-Grimm-Straße absolutes Halteverbot. Die Vellmarer werden gebeten, auf den Pkw zu verzichten und zu Fuß zu den Festveranstaltungen zu kommen.

Sanitätsdienst

Der Sanitätsdienst auf dem Festplatz und bei den anderen Veranstaltungen wird an allen Tagen von der Ortsvereinigung Vellmar des Deutschen Roten Kreuzes ausgeübt. Ein Bereitschaftsdienst befindet sich auf dem Festplatz.

Brandsicherheitsdienst

Die Freiwillige Feuerwehr Vellmar hat an allen Festtagen auf dem Festplatz einen Brandsicherheits-, Ordnungs- und Wachdienst eingerichtet.

Toiletten

Toiletten - auch für Behinderte (Rollstuhlfahrer) - stehen auf dem Festplatz zur Verfügung.

Organisation

Das Büro der Festleitung und das Fundbüro befinden sich in dem Kassenhaus auf dem Festplatz. Auskünfte erteilt die Stadtverwaltung Vellmar, Tel. 8292-0.

HEIMATFEST 2000

Das nächste Heimatfest findet voraussichtlich in der Zeit vom 26.8. - 4.9.2000 statt.

Spendenkonto der Stadt Vellmar

Wer das Kuratorium Vellmar bei den Aufwendungen für die Festveranstaltungen durch die Bereitstellung einer Geldspende unterstützen möchte, bitten wir um Überweisung auf folgende Konten:

Kasseler Sparkasse	Nr. 243 000 061	BLZ 520 503 53
Kasseler Bank	Nr. 0028018703	BLZ 520 900 00
Postgiroamt Frankfurt/M.	Nr. 727 71-609	BLZ 500 100 60

unter Angabe des Verwendungszweckes „Spende für Heimatfest 1999“ und **gut lesbarem Namen und Anschrift des Auftraggebers.**

Für eingehende Spenden werden Spendenquittungen ausgestellt.

Verzeichnis der Förderer

Nachstehend aufgeführte Personen und Firmen haben die Veranstaltungen des Heimatfestes 1999 finanziell gefördert.

Die Reihenfolge entspricht dem Eingang der Spenden und bezieht sich nicht auf die Höhe der Beträge.

Allen Spendern sagen wir recht herzlichen Dank für Ihr Engagement und bitten alle Bürgerinnen und Bürger, die genannten Firmen beim Einkauf oder bei der Erteilung von Aufträgen zu berücksichtigen.

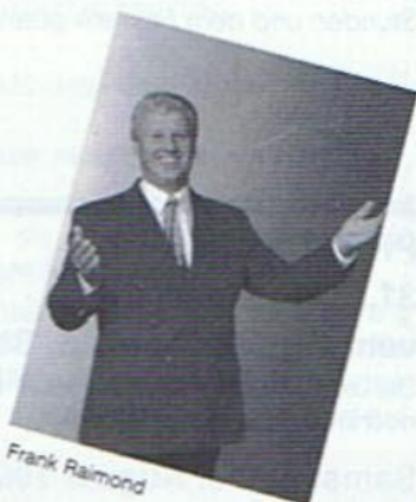
Kasseler Sparkasse	PLF Schmidt-Maas, Kassel
Kasseler Bank	Fa. Klenke KG, Vellmar
Getränkevertr. H. Kuhn & Sohn, Vel.	Andreas Bruech, Vellmar
Martini Brauerei, Kassel	Dr. Wilhelm Döll, Vellmar
Festwirt M. Bender, Warburg-Germete	Farben Schröder, Vellmar
Paul-Gerhardt Hirsch, Vellmar	Bäckerei Waldeck, Vellmar
Journal am Brunnen, Vellmar	Zahnarzt Hans Jürgen Richter, Vell.
Dipl.-Ing. Jürgen Koch, Vellmar	Ra. Brach und Partner, Kassel
Ing.-Büro Groß, Vellmar	Beauty and Sun, Vellmar
Dippel-Automobile, Vellmar	Bestattungsinstitut Höhmann, Vellmar
Blumen-Kuppe, Vellmar	Fa. Spohr GmbH & Co. KG
MTL Messtechnik, Vellmar	Thorsten Degetoff, Vellmar
Fa. Rohde Tiefbau GmbH, Korbach	Coiffeur Bangert, Vellmar
Fa. Arno Arold GmbH, Kassel	Zahnarzt Dirk Mangel, Vellmar
Fa. Gerhard Eller Torantriebe, Vellmar	Fa. Lindner GmbH, Vellmar
Fleischerei Aßbrand, Vellmar	Ra. H.W. Mackenroth, Vellmar
Atelier 17 Christa Panick, Vellmar	Wilhelm Fehr, Straßenbau GmbH
MdL. Manfred Schaub, Baunatal	Edeka Geissler, Vellmar
Becker Autor. Stefan Schaetzky, Vell.	Dr. Wolfgang Heesch, Vellmar
Hellmuth Stock GmbH, Vellmar	Baustoff Dietrich, Vellmar
Hirschmann Ant. W. Schaetzky, Vell.	Bauunternehmen Fa. Richter, Kassel
Architekt Peter Friese, Vellmar	ENCO Energie Consulting, Kassel
Taxiuntern. Ursula Platowitsch, Vell.	Gerdum & Breuer GmbH & Co. KG, KS
Gerda Hahn, Vellmar	Horst Musigk, Vellmar
Carl von Megen GmbH, Krefeld	Ra. Dr. Schrot, Kassel
Zahntechnik Schlemme, Vellmar	Gerd Günter, Vellmar
KIG Koch Ingenieur-Büro, Vellmar	Mecklenburgische Vers., Heinz Staub
Jörg Lintzen GmbH, Vellmar	Fa. Filtertechnik Seebach, Vellmar
Grubau Massivhaus GmbH, Vellmar	Reiner Brauroth, Vöhl
Saur Bau GmbH, Kassel	Ing. Büro Hess, Lauterbach
Blumenhaus W. Werner, Vellmar	Hellmut Westphal, Vellmar
Hartung Nutzfahrzeuge, Vellmar	H. Sebastian, Vellmar
Fleischerei Karl Stöbener, Vellmar	Intelligenter Heizen, H. Riebesell, Vell.

Frank Thiel, Vellmar
 Iffert & Partner, Kassel
 Bärli's Bistro, Holger Gartz, Vellmar
 Copoint Network, Vellmar
 Maria Kroll, Vellmar
 Rinke GmbH, Vellmar
 Behrend Bau GmbH+Co KG, Fuldata
 GFL Planungs- u. Ing. Ges., Kassel
 Dr. Bodo Vogl, Vellmar
 Hagenauer u. Schade, Vellmar
 A. Herbst GmbH, Kassel
 Fa. ENTEC, Kassel
 Horst Schade, Vellmar
 Fliesen-Weber, Fuldata
 Chun Jau Tang, Vellmar
 Gbr. Rumpf & Schild, Vellmar
 Brigitte Glöckner, Vellmar
 Ra. Rosenkranz, Vellmar
 Fleischerei Klaus Schomberg, Vellmar
 Schwarzenbarth u. Werner, Vellmar
 Björn Hatzky, Zahnarzt, Vellmar
 Rainer Malsch, Verkaufsautom., Vell.
 Elektro Löwer GmbH, Vellmar
 Ing.-Büro Deichmann, Immenhausen
 Fa. Hartmut Thielke, Vellmar
 Druckerei Homburg, Vellmar

Joachim Aschoff, Kassel
 Fa. Aukam-Spielgeräte GmbH, Kassel
 Ing.-Büro Oppermann, Vellmar
 Gisela Waldeck, Vellmar
 Bücher-Eck, K. Engelhardt, Vellmar
 Heinz Landau, Vellmar
 Irmgard Buchheim, Vellmar
 Gartencenter Martin Ziegner, Vellmar
 Kurt Vossdahl, Kassel
 Rolf Range, Niestetal
 Dagmar Weyers, Vellmar
 APT Design-Reeg, Vellmar
 Computer Discount, Vellmar
 Ferdinand Schüssler, Vellmar
 Optiker Hämpel, Vellmar
 Weiershäuser, Kassel
 Gerda Homuth, Vellmar
 Heinrich u. Ursula Fülling, Herne
 Weinhaus am Rathausplatz, Vellmar
 Hermanns HTI Bau GmbH, Kassel
 Hess. Landgesellschaft, Kassel
 Peter Wichert, Espenau
 Tischlerei Mennickeheim, Vellmar
 Brunhilde Müller, Vellmar
 Fa. Heinz u. Thomas Eckhardt, Vell.
 Fa. Nündel GmbH, Vellmar



Country-Rose



Frank Raimond



Die Steins



EUROCATS